



ENGLISH




INSTALLATION INSTRUCTIONS



Cylinder Head Kit

SAFETY

These installation instructions contain information that can help prevent personal injury and damage to equipment. Understand the following symbols before proceeding:

 Safety Warning	Alerts you to the possibility of danger and identifies information that will help prevent injuries.
 Note	Identifies information that will help prevent damage to machinery.
 Important	Appears next to information that controls correct assembly and operation of the product.

TO THE OWNER

The assembly procedures outlined in this sheet should be performed by a skilled technician. If you have questions, see your DEALER. Save these instructions in your owner's kit. This sheet contains information important to the future use and maintenance of your engine.

TO THE INSTALLER

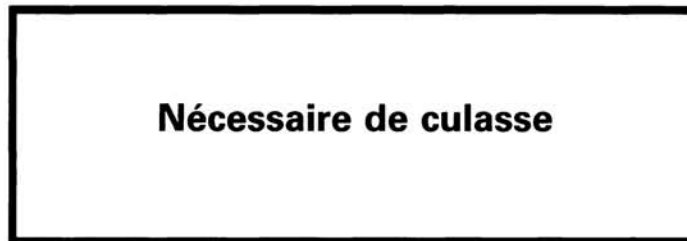
Give this sheet to the owner. Advise the owner of any special operation or maintenance information contained in the instructions.

PREFACE

This kit will service 1997 (EU) and newer 150 FFI™ Evinrude® and Johnson® outboards.

FRANÇAIS




INSTRUCTIONS D'INSTALLATION



Nécessaire de culasse

SÉCURITÉ

Ces instructions d'installation contiennent de l'information qui peut aider à éviter des blessures corporelles et des dégâts à l'équipement. Comprenez les symboles suivant avant de procéder :

 Avertissement de sécurité	Il vous avertit de la possibilité de danger et identifie l'information qui vous aidera à éviter les blessures.
 Note	Il identifie l'information qui aidera à éviter des dégâts à la machinerie.
 Important	Il apparaît près de l'information qui contrôle l'assemblage et le fonctionnement corrects du produit.

POUR LE PROPRIÉTAIRE

Les procédures d'assemblage décrites dans ce feuillet devraient être effectuées par un technicien expérimenté. Pour toutes questions, voyez votre CONCESSIONNAIRE. Conservez ces instructions dans votre kit de propriétaire. Ce feuillet contient des informations importantes à l'emploi et à l'entretien futurs de votre moteur.

POUR L'INSTALLATEUR

Donnez ce feuillet d'instructions au propriétaire. Avisez-le au sujet de toute information spéciale concernant le fonctionnement ou l'entretien contenue dans les instructions.

PRÉFACE

Ce nécessaire servira aux réparations des moteurs hors-bord 150 FFI™ Evinrude® et Johnson® de 1997 (EU) et plus récents.

ENGLISH

Refer to the **Service Manual** for removal and installation of the cylinder head.

Retain the 14 - 2-in. cylinder head mounting screws from the old cylinder head.

Install the new cylinder head using the 14 - 2-in. mounting screws and the 6 - 2-in. mounting screws in this kit.

FRANÇAIS

Référez-vous au **manuel d'entretien** en ce qui concerne la dépose et l'installation de la culasse.

Gardez les 14 vis de montage de 2 pouces provenant de la vieille culasse.

Installez la nouvelle culasse en utilisant les 14 vis de montage de 2 pouces, ainsi que les 6 vis de montage de 2 pouces comprises dans ce nécessaire.